

368L0151

Αριθ. Ν 65/8

Επίσημη Έφημερίδα των Ευρωπαϊκών Κοινοτήτων

14.3.68

ΠΡΩΤΗ ΟΔΗΓΙΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 9ης Μαρτίου 1968

περί συντονισμού των εγγυήσεων που απαιτούνται στα Κράτη μέλη εκ μέρους των εταιριών, κατά την έννοια του άρθρου 58 δεύτερη παράγραφος της συνθήκης, για την προστασία των συμφερόντων των εταίρων και των τρίτων, με σκοπό να καταστούν οι εγγυήσεις αυτές ισοδύναμες

(68/151/ΕΟΚ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τή συνθήκη περί ιδρύσεως της Ευρωπαϊκής Οικονομικής Κοινότητας, και ιδίως το άρθρο 54 παράγραφος 3 περίπτωση ζ),

τό γενικό πρόγραμμα για την κατάργηση των περιορισμών στην ελευθερία εγκαταστάσεως⁽¹⁾, και ιδίως τον

τήν πρόταση της Έπιτροπής,

τή γνώμη της Συνελεύσεως⁽²⁾,

τή γνώμη της Οικονομικής και Κοινωνικής Έπιτροπής⁽³⁾,

Έκτιμώντας:

δτι ο συντονισμός που προβλέπεται από το άρθρο 54 παράγραφος 3 περίπτωση ζ) και από το γενικό πρόγραμμα για την κατάργηση των περιορισμών στην ελευθερία εγκαταστάσεως επείγει, ιδίως όσον αφορά τις μετοχικές εταιρίες και τις εταιρίες περιορισμένης ευθύνης, δοθέντος δτι ή δραστηριότης των εταιριών αυτών εκτείνεται συχνά πέραν της επικρατείας ενός Κράτους μέλους·

δτι ο συντονισμός των εθνικών διατάξεων που αφορούν την δημοσιότητα, την ισχύ των υποχρεώσεων και την ακυρότητα των εταιριών αυτών, έχει ιδιαίζουσα σημασία, κυρίως προκειμένου να εξασφαλίζεται ή προστασία των συμφερόντων των τρίτων·

δτι στους τομείς αυτούς πρέπει να θεσπισθούν ταυτόχρονα κοινοτικές διατάξεις για τις έν λόγω εταιρίες, διότι ως εγγύηση έναντι των τρίτων προσφέρουν μόνο την εταιρική τους περιουσία·

δτι ή δημοσιότητα πρέπει να επιτρέπει στους τρίτους να γνωρίζουν τις ουσιώδεις καταστατικές πράξεις της εταιρίας καθώς και όρισμένα στοιχεία που την αφορούν, ιδίως δέ τά άτομικά στοιχεία των προσώπων που έχουν έξουσία να την δεσμεύουν·

δτι ή προστασία των τρίτων πρέπει να εξασφαλίζεται με διατάξεις που περιορίζουν, όσο είναι δυνατό, τους λόγους μή ανισχύρου των υποχρεώσεων οι όποιες αναλαμβάνονται έν όνόματι της εταιρίας·

δτι, για την ασφάλεια του δικαίου στις σχέσεις μεταξύ της εταιρίας και των τρίτων όπως και μεταξύ των εταιριών, είναι αναγκαίο να περιορισθούν οι περιπτώσεις ακυρότητας όπως και τό αναδρομικό αποτέλεσμα της κηρύξεως της ακυρότητας και να καθορισθεί σύντομη προθεσμία για την άσκηση τριτανακοπής κατά της έν λόγω κηρύξεως,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΟΔΗΓΙΑ:

Άρθρο 1

Τά μέτρα συντονισμού που καθορίζονται από την παρούσα όδηγία αφορούν τις νομοθετικές, κανονιστικές και διοικητικές διατάξεις των Κρατών μελών που ισχύουν για τις έξης μορφές εταιριών:

— για την Γερμανία:

die Aktiengesellschaft, die Kommanditgesellschaft auf Aktien, die Gesellschaft mit beschränkter Haftung·

— για τό Βέλγιο:

de naamloze vennootschap,	la société anonyme,
de commanditaire vennootschap op aandelen,	la société en commandite par actions,
de personenvennootschap met beperkte aansprakelijkheid,	la société de personnes à responsabilité limitée·

(1) ΕΕ αριθ. 2 της 15.1.1962, σ. 36/62.

(2) ΕΕ αριθ. 96 της 28.5.1966, σ. 1519/66.

(3) ΕΕ αριθ. 194 της 27.11.1964, σ. 3248/64.

- γιά τήν Γαλλία
la société anonyme, la société en commandite par actions, la société à responsabilité limitée
- γιά τήν Ἰταλία
società per azioni, società in accomandita per azioni, società a responsabilità limitata
- γιά τό Λουξεμβούργο
la société anonyme, la société en commandite par actions, la société à responsabilité limitée
- γιά τίς Κάτω Χῶρες
de naamloze vennootschap, de commanditaire vennootschap op aandelen.

μόδια νά τόν πιστοποιοῦν. Ἐν τούτοις, γιά τίς ἀναφερόμενες στό ἄρθρο 1 ἑταιρίες περιορισμένης εὐθύνης τοῦ γερμανικοῦ, βελγικοῦ, γαλλικοῦ, ἰταλικοῦ ἢ λουξεμβουργιανοῦ δικαίου, ὅπως καί γιά τίς κλειστές ἀνώνυμες ἑταιρίες τοῦ ὀλλανδικοῦ δικαίου, ἡ ὑποχρεωτική ἐφαρμογή τῆς παρουσίας διατάξεως ἀναβάλλεται μέχρι τῆς ἡμερομηνίας ἐφαρμογῆς ὁδηγίας πού θά ρυθμίσει τόν συντονισμό τοῦ περιεχομένου τῶν ἰσολογισμῶν καί τῶν λογαριασμῶν ἀποτελεσμάτων χρήσεως καί πού θά ἀπαλλάσσει ἀπό τήν ὑποχρέωση δημοσιεύσεως τοῦ συνόλου ἢ μέρους τῶν ἐν λόγῳ ἐγγράφων τίς ἑταιρίες ἐκεῖνες, τῶν ὁποίων τό ὕψος τοῦ ἰσολογισμοῦ θά εἶναι κατώτερο τοῦ ποσοῦ πού θά ὀρίζει ἡ ὁδηγία. Τό Συμβούλιο θά ἐκδώσει τήν ὁδηγία αὐτή ἐντός δύο ἐτῶν ἀπό τῆς ἐκδόσεως τῆς παρουσίας ὁδηγίας.

ΤΜΗΜΑ Ι

Δημοσιότητα

Ἄρθρο 2

1. Τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα ὥστε ἡ ὑποχρέωση δημοσιότητα τῶν ἑταιριῶν νά περιλαμβάνει τουλάχιστον τίς ἀκόλουθες πράξεις καί στοιχεῖα:

- α) Τήν ἰδρυτική πράξη καί τό καταστατικό ἐφ' ὅσον αὐτό ἀποτελεῖ ἀντικείμενο ἰδιαίτερας πράξεως.
- β) Τίς τροποποιήσεις τῶν ἀναφερομένων στήν περίπτωση α) πράξεων, συμπεριλαμβανομένης καί τῆς παρατάσεως τῆς διαρκείας τῆς ἑταιρίας.
- γ) Μετά ἀπό κάθε τροποποίηση τῆς ἰδρυτικῆς πράξεως ἢ τοῦ καταστατικοῦ τό πλήρες κείμενο τῆς τροποποιηθείσης πράξεως στήν νέα διατύπωσή του.
- δ) Τόν διορισμό, τήν ἀποχώρηση καθὼς καί τά ἀτομικά στοιχεῖα τῶν προσώπων τά ὁποῖα, εἴτε ὡς προβλεπόμενο ὄργανο ἀπό τόν νόμο, εἴτε ὡς μέλη τέτοιου ὄργανου:
 - ι) ἔχουν τήν ἐξουσία νά δεσμεύουν τήν ἑταιρία ἔναντι τρίτων καί νά τήν ἐκπροσωποῦν ἐνώπιον δικαστηρίου,
 - ιι) συμμετέχουν στήν διοίκηση, στήν ἐποπτεία, ἢ στόν ἔλεγχο τῆς ἑταιρίας.

Τά ἀναφερόμενα στήν δημοσιότητα μέτρα, πρέπει νά διευκρινίζουν ἂν τά πρόσωπα πού ἔχουν τήν ἐξουσία νά δεσμεύουν τήν ἑταιρία, δύνανται νά ἐνεργοῦν μόνα τους ἢ νά ὀφείλουν νά ἐνεργοῦν ἀπό κοινού.

- ε) Τουλάχιστον κατ' ἔτος, τό ὕψος τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου ἐφ' ὅσον ἡ ἰδρυτική πράξη ἢ τό καταστατικό ἀναφέρονται σέ ἐγκεκριμένο κεφάλαιο ἐκτός ἂν κάθε αὐξηση τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου συνεπάγεται τροποποίηση τοῦ καταστατικοῦ
- στ) Τόν ἰσολογισμό καί τόν λογαριασμό ἀποτελεσμάτων κάθε χρήσεως. Τό ἔγγραφο πού περιέχει τόν ἰσολογισμό πρέπει νά ἀναφέρει τά ἀτομικά στοιχεῖα τῶν προσώπων πού, κατά τόν νόμο, εἶναι ἄρ-

ζ) Ὅποιαδήποτε μεταφορά τῆς ἕδρας τῆς ἑταιρίας.

η) Τήν λύση τῆς ἑταιρίας.

θ) Τήν δικαστική ἀπόφαση μέ τήν ὁποία κηρύσσεται ἡ ἀκυρότης τῆς ἑταιρίας.

ι) Τόν διορισμό καί τά ἀτομικά στοιχεῖα τῶν ἐκκαθαριστῶν καθὼς καί τίς ἀντίστοιχες ἐξουσίες τους, ἐκτός ἂν οἱ ἐν λόγῳ ἐξουσίες προκύπτουν ρητῶς καί ἀποκλειστικῶς ἀπό τόν νόμο ἢ τό καταστατικό.

κ) Τήν περάτωση τῆς ἐκκαθαρίσεως καθὼς καί τήν διαγραφή ἀπό τά μητρώα σέ ἐκεῖνα τά Κράτη μέλη ὅπου ἡ διαγραφή ἔχει ἔννομες συνέπειες.

2. Γιά τήν ἐφαρμογή τῆς παραγράφου 1 περίπτωση στ) θεωροῦνται ὡς κλειστές ἀνώνυμες ἑταιρίες, ὅσες πληροῦν τίς ἐξῆς προϋποθέσεις:

α) δέν δύνανται νά ἐκδώσουν μετοχές στόν κομιστή

β) δέν δύνανται νά τεθεῖ σέ κυκλοφορία ἀπό ὁποιοδήποτε πρόσωπο «τίτλος στόν κομιστή ὀνομαστικῶν μετοχῶν» κατά τήν ἔννοια τοῦ ἄρθρου 42 γ) τοῦ ὀλλανδικοῦ Ἐμπορικοῦ Κώδικος

γ) οἱ μετοχές δέν δύνανται νά εἰσαχθοῦν στό χρηματιστήριο

δ) τό καταστατικό περιέχει ρήτρα κατά τήν ὁποία κάθε μεταβίβαση μετοχῶν πρὸς τρίτους, χρειάζεται τήν συγκατάθεση τῆς ἑταιρίας ἐξαιρεῖται τῶν μεταβιβάσεων αἰτία θανάτου καί, ἂν τό καταστατικό τό προβλέπει, τῶν μεταβιβάσεων πρὸς τόν σύζυγο, τούς ἀνιόντες καί τούς κατιόντες· ἡ μεταβίβαση, ἀποκλεισμένης κάθε πράξεως ἐν λευκῷ, πρέπει νά ἔχει γίνῃ εἴτε δι' ἰδιωτικοῦ ἐγγράφου ὑπογεγραμμένου ἀπό τόν μεταβιβάζοντα καί τόν ἀποκτώντα εἴτε διὰ δημοσίου ἐγγράφου

ε) τό καταστατικό αναφέρει τήν μορφή τής κλειστής ανωνύμου εταιρίας· ή έπωνυμία πρέπει νά περιλαμβάνει τίς λέξεις «Besloten Naamloze Vennootschap» ή τά άρκετικά «B N V».

Άρθρο 3

1. Σέ κάθε Κράτος μέλος άνοιγεται φάκελλος είτε σέ κεντρικό μητρώο είτε σέ έμπορικό μητρώο ή μητρώο εταιριών, γιά κάθε καταχωριζόμενη εταιρία.

2. Όλες οί πράξεις και όλα τά στοιχεία πού υπόκεινται σέ δημοσιότητα δυνάμει του άρθρου 2 τίθενται στον φάκελλο ή καταχωρίζονται στο μητρώο· τό αντικείμενο των καταχωρίσεων στο μητρώο πρέπει όπως δήποτε νά έμφαίνεται στον φάκελλο.

3. Πλήρη αντίγραφα ή άποσπάσματα των αναφερομένων στο άρθρο 2 πράξεων ή στοιχείων, πρέπει νά είναι δυνατόν νά λαμβάνονται ταχυδρομικάς κατόπιν γραπτής αίτησεως, χωρίς τά τέλη εκδόσεως των αντιγράφων αυτών νά δύνανται νά υπερβαίνουν τό διοικητικό κόστος.

Τά άποστελλόμενα αντίγραφα θεωρούνται ως «άκριβη», εκτός αν ό αιτών παραιτηθεί τής εν λόγω θεωρήσεως.

4. Οί αναφερόμενες στην παράγραφο 2 πράξεις και στοιχεία δημοσιεύονται στο όριζόμενο από τό Κράτος μέλος έντικό δελτίο είτε υπό μορφή όλικής ή μερικής αναδημοσιεύσεως, είτε υπό μορφή σημειώσεως πού παραπέμπει στην κατάθεση του εγγράφου στον φάκελλο ή στην καταχώρησή του στο μητρώο.

5. Οί πράξεις και τά στοιχεία αντιτάσσονται κατά τρίτων από τήν εταιρία μόνο μετά τήν δημοσίευση πού αναφέρεται στην παράγραφο 4, εκτός αν ή εταιρία άποδείξει ότι οί εν λόγω τρίτοι ήσαν εν γνώσει. Έν τούτοις, γιά τίς ένέργειες πού συντελούνται πριν από τήν δεκάτη έκτη ήμέρα μετά τήν δημοσίευση, αυτές οί πράξεις και τά στοιχεία δέν αντιτάσσονται κατά των τρίτων πού άποδεικνύουν ότι δέν ήδύναντο νά είναι εν γνώσει.

6. Τά Κράτη μέλη λαμβάνουν τά αναγκαία μέτρα γιά τήν άποφυγή κάθε άσυμφωνίας μεταξύ του δημοσιευθέντος στον τύπο κειμένου και του περιεχομένου στο μητρώο ή στον φάκελλο κειμένου.

Έν τούτοις, σέ περίπτωση άσυμφωνίας, τό δημοσιευθέν στον τύπο κείμενο δέν δύναται νά αντιταχθεί κατά τρίτων. Οί τρίτοι, δύναται ώστόσο νά τό επικαλεσθούν εκτός αν ή εταιρία άποδείξει ότι οί τρίτοι ήσαν εν γνώσει του κειμένου πού έχει κατατεθεί στον φάκελλο ή έχει καταχωρισθεί στο μητρώο.

7. Οί τρίτοι δύναται έξ άλλου νά επικαλούνται σέ κάθε περίπτωση πράξεις και στοιχεία γιά τά όποια δέν έχουν άκόμη συμπληρωθεί οί διατυπώσεις δημοσιότητας, εκτός αν λόγω έλλείψεως δημοσιότητας οί πράξεις και τά στοιχεία στερούνται ισχύος.

Άρθρο 4

Τά Κράτη μέλη καθορίζουν ότι οί επιστολές και τά έγγραφα παραγγελίας πρέπει νά φέρουν τίς ακόλουθες ένδείξεις:

- τό μητρώο στο όποιο έχει άνοιχθεί ό αναφερόμενος στο άρθρο 3 φάκελλος, καθώς και τον αριθμό καταχωρήσεως τής εταιρίας στο εν λόγω μητρώο·
- τή μορφή τής εταιρίας, τον τόπο τής έδρας της και αν συντρέχει λόγος, τήν κατάσταση εκκαθαρίσεως στην όποία εδρίσκεται.

Άν στα έγγραφα αυτά γίνεται μεία του κεφαλαίου τής εταιρίας ή ένδειξη πρέπει νά αναφέρει τό καλυφθέν και καταβεβλημένο κεφάλαιο.

Άρθρο 5

Κάθε Κράτος μέλος όρίζει τά ύποχρεούμενα σέ έκπληρωση των διατυπώσεων δημοσιότητας πρόσωπα.

Άρθρο 6

Τά Κράτη μέλη προβλέπουν κατάλληλες κυρώσεις γιά τήν περίπτωση:

- έλλείψεως τής δημοσιότητας του ίσολογισμού και των λογαριασμών χρήσεως όπως αυτή όρίζεται στο άρθρο 2, παράγραφος 1 περίπτωση ζ)·
- άπουσίας επί των έμπορικών εγγράφων, των ύποχρεωτικών ένδείξεων πού προβλέπονται στο άρθρο 4.

ΤΜΗΜΑ II

Ίσχύς των ύποχρεώσεων τής εταιρίας

Άρθρο 7

Τά πρόσωπα πού έχουν ενεργήσει εν όνόματι εταιρίας υπό ίδρυση και πρό τής κτήσεως τής νομικής της προσωπικότητας, εφ' όσον ή εταιρία δέν αναλαμβάνει τίς ύποχρεώσεις πού άπορρέουν εκ των ένεργειών τους, εϋθύνονται άπεριορίστως και εις όλόκληρον εκτός αν ύπάρχει αντίθετη συμφωνία.

Άρθρο 8

Η έκπληρωση των διατυπώσεων δημοσιότητας των σχετικών μέ τά πρόσωπα τά όποια υπό τήν ιδιότητα όργάνου έχουν τήν έξουσία νά δεσμεύουν τήν εταιρία καθιστά κάθε παρατυπία κατά τον διορισμό τους μη αντιτάξιμη κατά τρίτων, εκτός αν ή εταιρία άποδείξει ότι οί εν λόγω τρίτοι εγνώριζαν τήν παρατυπία.

Άρθρο 9

1. Η εταιρία δεσμεύεται εναντι τρίτων από τίς πράξεις των όργάνων της, έστω και αν οί εν λόγω πράξεις

δέν ἐμπίπτουν στὸν ἑταιρικό σκοπό, ἐκτός ἂν οἱ πράξεις αὐτές ἀποτελοῦν ὑπέρβαση τῶν ἐξουσιῶν πού ὁ νόμος παρέχει ἢ ἐπιτρέπει νά παρέχονται στὰ ὄργανα αὐτά.

Τά Κράτη μέλη δύνανται ἐν τούτοις νά προβλέπουν ὅτι ἡ ἑταιρία δέν δεσμεύεται ὅταν οἱ ἐν λόγω πράξεις ὑπερβαίνουν τά ὄρια τοῦ ἑταιρικοῦ σκοποῦ ἐφ' ὅσον ἡ ἑταιρία ἀποδεικνύει ὅτι ὁ τρίτος ἐγνώριζε τὴν ὑπέρβαση ἢ δέν ἠδύνατο, λαμβανομένων ὑπ' ὄψη τῶν περιστάσεων, νά τὴν ἀγνοεῖ. Μόνη ὁμως ἡ δημοσίευση τοῦ καταστατικοῦ δέν ἀποτελεῖ ἐπαρκῆ ἀπόδειξη.

2. Οἱ ἐκ τοῦ καταστατικοῦ ἢ ἐξ ἀποφάσεως τῶν ἄρμοδιων ὀργάνων περιορισμοὶ τῆς ἐξουσίας τῶν ὀργάνων τῆς ἑταιρίας, δέν δύνανται νά ἀντιταχθοῦν κατὰ τρίτων, ἔστω καὶ ἂν ἔχουν δημοσιευθεῖ.

3. Ἄν ἡ ἐθνική νομοθεσία, προβλέπει ὅτι ἡ ἐξουσία ἐκπροσωπήσεως τῆς ἑταιρίας δύνανται, κατὰ παρέκκλιση ἀπὸ τὴν σχετική νομική ρύθμιση νά παρέχεται ἀπὸ τὸ καταστατικό σέ ἓνα μόνο πρόσωπο ἢ σέ περισσότερα πρόσωπα ἐνεργοῦντα ἀπὸ κοινοῦ, ἡ νομοθεσία αὐτή δύνανται νά προβλέπει τὸ ἀντιτάξιμο τῆς ἐν λόγω διατάξεως τοῦ καταστατικοῦ κατὰ τρίτων ὑπὸ τὸν ὄρο ὅτι θά ἀφορᾷ τὴν γενική ἐξουσία ἐκπροσωπήσεως. Τὸ ἀντιτάξιμο μίας τέτοιας καταστατικῆς διατάξεως κατὰ τρίτων ρυθμίζεται ἀπὸ τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 3.

ΤΜΗΜΑ III

Ἄκυρότης τῆς ἑταιρίας

Ἄρθρο 10

Σέ ὅλα τά Κράτη μέλη τῶν ὁποίων ἡ νομοθεσία δέν προβλέπει κατὰ τὴν ἴδρυση τῆς ἑταιρίας προληπτικό ἔλεγχο διοικητικό ἢ δικαστικό, ἡ ἰδρυτική πράξη καὶ τὸ καταστατικό τῆς ἑταιρίας καθὼς ἐπίσης καὶ οἱ τροποποιήσεις τῶν πράξεων αὐτῶν πρέπει νά συντελοῦνται μὲ δημοσίοιο ἔγγραφο.

Ἄρθρο 11

Ἡ νομοθεσία τῶν Κρατῶν μελῶν δέν δύνανται νά ρυθμίζει τὴν ἀκυρότητα τῶν ἑταιριῶν παρὰ μόνο ὑπὸ τούς ἐξῆς ὄρους:

1. Ἡ ἀκυρότης πρέπει νά κηρύσσεται μὲ δικαστική ἀπόφαση·
2. Οἱ μόνες περιπτώσεις στίς ὁποῖες δύνανται νά ἀπαγορευθεῖ ἡ ἀκυρότης εἶναι:

α) ἡ ἔλλειψη τῆς ἰδρυτικῆς πράξεως ἢ ἡ μὴ τήρηση εἴτε τῶν διατυπώσεων προληπτικοῦ ἐλέγχου εἴτε τῆς ὑποχρέσεως καταρτίσεως δημοσίου ἔγγραφου·

β) ὁ παράνομος ἢ ἀντίθετος πρὸς τὴν δημοσία τάξη χαρακτήρας τοῦ σκοποῦ τῆς ἑταιρίας·

γ) ἡ ἀπουσία ἀπὸ τὴν ἰδρυτική πράξη ἢ ἀπὸ τὸ καταστατικό κάθε ἐνδείξεως σχετικῆς μὲ τὴν ἐπωνυμία τῆς ἑταιρίας, τίς εἰσφορές, τὸ ὕψος τοῦ καλυφθέντος κεφαλαίου, ἢ τὸν σκοπὸ τῆς ἑταιρίας·

δ) ἡ μὴ τήρηση τῶν διατάξεων τῆς ἐθνικῆς νομοθεσίας τῶν σχετικῶν μὲ τὴν ἐλάχιστη καταβολή τοῦ ἑταιρικοῦ κεφαλαίου·

ε) ἡ ἀνικανότης ὄλων τῶν ἰδρυτῶν ἑταίρων·

στ) τὸ γεγονός ὅτι, ἀντίθετα πρὸς τὴν ἐθνική νομοθεσία πού διέπει τὴν ἑταιρία, ὁ ἀριθμὸς τῶν ἰδρυτῶν ἑταίρων εἶναι κατώτερος τῶν δύο.

Ἐξαιρουμένων τῶν ἐν λόγω περιπτώσεων ἀκυρότητος οἱ ἑταιρίες δέν ὑπόκεινται σέ ἄλλους λόγους ἀνυποστάτου, ἀπολύτου ἢ σχετικῆς ἀκυρότητος ἢ ἀκυρωσίας.

Ἄρθρο 12

1. Τὸ κατὰ τρίτων ἀντιτάξιμο τῆς δικαστικῆς ἀποφάσεως πού κηρύσσει τὴν ἀκυρότητα ρυθμίζεται ἀπὸ τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 3. Ἡ τριτανακοπή, ἐφ' ὅσον προβλέπεται ἀπὸ τὴν ἐθνική νομοθεσία, εἶναι παραδεκτὴ μόνο ἐντὸς προθεσμίας ἐξ ἡμερῶν ἀπὸ τῆς δημοσίευσως τῆς δικαστικῆς ἀποφάσεως.

2. Ἡ ἀκυρότης ἐπιφέρει τὴν ἐκκαθάριση τῆς ἑταιρίας, ὅπως συμβαίνει καὶ μὲ τὴν λύση τῆς ἑταιρίας.

3. Ἡ ἀκυρότης δέν θίγει αὐτὴ καθεαυτὴ τὴν ἰσχὺ τῶν ὑποχρεώσεων τῆς ἑταιρίας ἢ ἐκείνων πού ἔχουν ἀναληφθεῖ ἔναντι αὐτῆς, μὲ τὴν ἐπιφύλαξη τῶν ἀποτελεσμάτων τῆς ἐκκαθαρίσεως.

4. Οἱ συνέπειες τῆς ἀκυρότητος μεταξὺ τῶν ἑταίρων δύνανται νά ρυθμισθοῦν ἀπὸ τὴν νομοθεσία κάθε Κράτους μέλους.

5. Οἱ κομιστές μεριδίων ἢ μετοχῶν ἐξακολουθοῦν νά ὑποχρεοῦνται στὴν καταβολή τοῦ ἀναληφθέντος καὶ μὴ καταβεβλημένου κεφαλαίου, στὸ μέτρο πού ἐπιβάλλουν τοῦτο οἱ ἔναντι τῶν δανειστῶν ἀναληφθεῖσες ὑποχρεώσεις.

ΤΜΗΜΑ IV

Γενικές διατάξεις

Ἄρθρο 13

Τά Κράτη μέλη εἰσάγουν, ἐντὸς προθεσμίας δέκα ὀκτώ μηνῶν ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς ὁδηγίας, κάθε

ἀναγκαία τροποποίηση στίς νομοθετικές, κανονιστικές ἢ διοικητικές διατάξεις τους γιά νά συμμορφωθοῦν πρός τίς διατάξεις τῆς παρούσας ὁδηγίας, καί πληροφοροῦν ἀμέσως περί τούτου τήν Ἐπιτροπή.

Ἡ προβλεπομένη ἀπό τό ἄρθρο 2 παράγραφος 1 περίπτωση σ) ὑποχρέωση δημοσιότητας θά ἰσχύσει γιά τίς ἀνώνυμες ἐταιρίες τοῦ Ὁλλανδικοῦ δικαίου, ἐξαιρουμένων τῶν ἐταιριῶν τῶν ἀναφερομένων στό ἄρθρο 420 τοῦ Ὁλλανδικοῦ Ἐμπορικοῦ Κώδικος, μετά τριάντα μήνες ἀπό τήν κοινοποίηση τῆς παρούσας ὁδηγίας.

Τά Κράτη μέλη δύνανται νά ὀρίσουν ὅτι ἡ πρώτη ἐπιβεβλημένη δημοσίευση τοῦ πλήρους κειμένου τοῦ καταστατικοῦ στήν μορφή πού προκύπτει θάσει τῶν τροποποιήσεων πού ἐπῆλθαν ὑπό τῆς ἰδρύσεως, θά ἀπαιτηθεῖ μόνο κατὰ τήν ἐπομένη τροποποίηση τοῦ καταστατικοῦ ἢ, ἐλλείψει τροποποιήσεως, τό ἀργότερο στίς 31 Δεκεμβρίου 1970.

Τά Κράτη μέλη ἀνακοινώνουν στήν Ἐπιτροπή τό κείμενο τῶν οὐσιωδῶν διατάξεων ἐσωτερικοῦ δικαίου τίς ὁποῖες θεσπίζουν στόν διεπόμενο ἀπό τήν παρούσα ὁδηγία τομέα.

Ἄρθρο 14

Ἡ παρούσα ὁδηγία ἀπευθύνεται στά Κράτη μέλη.

Ἐγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 9 Μαρτίου 1968.

Γιά τό Συμβούλιο

Ὁ Πρόεδρος

M. COUVE de MURVILLE